

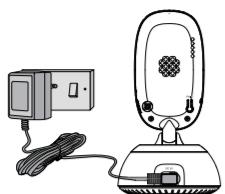
QUICK START GUIDE

US EN

For a full explanation of all features and instructions, please refer to the User's Guide (available for download from motorolanursery.com).

1. Setting up your Video Home Monitor

A. Connecting power supply for the Camera Unit.



- Plug the DC plug of power adapter into the Baby unit, connect other end to a suitable electrical outlet.
- Only use the enclosed adapter (5V DC/1000mA).
- Ensure the ON/OFF switch is at "ON" position.

MODELS:
VM85 CONNECT,
VM85-2 CONNECT,
VM85-3 CONNECT,
VM85-4 CONNECT

WARNING:

Strangulation hazard. Children have STRANGLED in cords. Keep this cord out of the reach of children (more than 3 feet away). Never use extension cords with AC Adapters. Only use the AC Adapters provided.

B. Connecting power supply for the Monitor Unit.

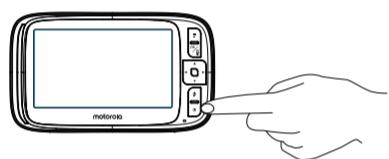


- Plug the DC plug of power adapter into the Parent unit, connect the other end to a suitable electrical outlet.
- Only use the enclosed adapter (5V DC/1000mA).

TIP:
The first time you use the monitor unit, or if you haven't used it for a long time, it'll take 16 hours to fully charge.

We recommend you keep the cable plugged into an electrical outlet if you're going to use for longer than this or throughout the night.

When the battery gets very low, it'll take about 30 minutes to charge enough for you to use it for a short time. To charge the monitor unit in the shortest amount of time, turn it off while it's charging.



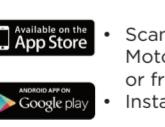
- After the Monitor unit has charged for 16 hours you can switch it on.
- Before you do, move the monitor unit at least 3 feet from the camera unit. Any closer and you might get audio feedback sounds.
- Press and hold the **O** button to turn the monitor unit on, the monitor unit and camera unit are automatically linked and ready to use.

2. Basic operation of the keys

Monitor Unit	
POWER button	Press and hold to switch on/off the parent unit. Press to turn the LCD screen ON/OFF.
▲ UP button	Press to increase speaker volume. When in a menu, press to scroll up. While being in remote scan mode, press to move the image upward.
▼ DOWN button	Press to decrease speaker volume. When in a menu, press to scroll down. While being in remote scan mode, press to move the image or downward.
≡ MENU	Press to open menu options.
OK button	Press to Enter/Exit remote scan mode. When in a menu, press to choose an item, or save a setting.
LEFT button	When in a menu, press to scroll left. While being in remote scan mode, press to pan left.
RIGHT button	When in a menu, press to scroll right. While being in remote scan mode, press to pan right.
TALK button	Press and hold to speak to your baby.
Camera Unit	
ON/OFF switch	Slide the switch to the ON/OFF position to turn ON/OFF the Camera Unit.
PAIR	Press and hold to pair with the parent unit or Motorola Nursery Wi-Fi® Setup.

3. Setting up the Camera Unit for Wi-Fi® internet viewing

A. Install Motorola Nursery App.



- Scan the QR code with your smart device and download Motorola Nursery App from the App Store for iOS devices or from the Google Play™ Store for Android™ devices.
- Install Motorola Nursery on your device.

B. View on Compatible Smartphones and Tablets.



1. Open the Motorola Nursery App on your compatible smartphone or tablet.

2. Follow the in-app instructions to create your account and connect to your device.

Please take note of the following minimum system requirements:

Smartphones/Tablets: iOS 10.0, Android™ 7.0

Wi-Fi® requirements:

At least 0.6 Mbps upload bandwidth per Smart Monitoring Companion, test your Internet speed at: <http://www.speedtest.net/>

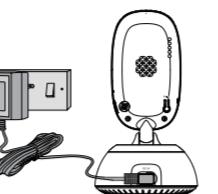
GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

CA FR

Pour une explication complète de toutes les fonctionnalités et instructions, reportez-vous au Guide de l'utilisateur (Disponible en téléchargement sur motorolanursery.com).

1. Installation de votre moniteur vidéo résidentiel

A. Raccordement de l'alimentation de l'unité caméra



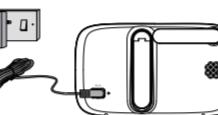
- Branchez la fiche DC de l'adaptateur secteur dans l'unité bébé, connectez l'autre extrémité à une prise électrique appropriée.
- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni (5Vcc/1000 mA).
- Faites glisser le bouton **ON/OFF** sur le côté de l'unité caméra pour l'allumer.

MODÈLES:
VM85 CONNECT,
VM85-2 CONNECT,
VM85-3 CONNECT,
VM85-4 CONNECT

AVERTISSEMENT:

Danger d'étranglement : des enfants se sont accidentellement ÉTRANGLÉS avec les cordons. Tenez ce cordon hors de portée des enfants (à plus d'un mètre / 3 pieds de distance). N'utilisez jamais de prolongateurs avec les adaptateurs secteur. Utilisez uniquement les adaptateurs secteur fournis.

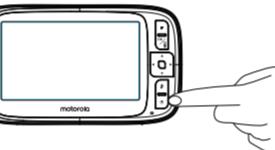
B. Connectez l'autre adaptateur secteur à l'unité moniteur



- Branchez la fiche DC de l'adaptateur secteur dans l'unité parentale, connectez l'autre extrémité à une prise électrique appropriée.
- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni (5Vcc/1000 mA).

Conseil:

La première fois que vous utilisez l'unité moniteur ou si vous ne l'utilisez pas depuis longtemps, le chargement complet s'effectue en 16 heures. Nous vous recommandons de garder le câble branché sur la prise secteur si vous prévoyez de l'utiliser plus longtemps ou pendant toute la nuit. Lorsque la batterie devient très faible, il vous faudra environ 30 minutes pour que vous puissiez l'utiliser pendant une courte période. Pour charger l'unité moniteur dans les plus brefs délais, éteignez-le pendant la charge.



- Une fois que l'unité moniteur a chargée pendant 16 heures, vous pouvez l'allumer.
- Avant de le faire, déplacez l'unité moniteur à au moins 3 pieds de l'unité caméra. S'ils sont trop proches, vous pourriez avoir des retours audio.
- Maintenez le bouton **O** enfoncé pour allumer l'unité moniteur. L'unité moniteur et l'unité caméra sont automatiquement liées et prêtes à utiliser.

2. Fonctionnement de base des boutons

Unité Moniteur

POWER Bouton POWER	Appuyez et maintenez enfoncé pour Allumer/Éteindre l'unité moniteur. Appuyez pour activer ou désactiver l'écran LCD.
▲ UP Bouton en haut	Appuyer pour augmenter le volume du haut-parleur. Lorsque dans un menu, appuyer dessus pour faire défiler vers le haut. En mode balayage à distance, appuyer pour basculer vers le haut.
▼ DOWN Bouton en bas	Appuyer dessus pour diminuer le volume du haut-parleur. Lorsque dans un menu, appuyer dessus pour faire défiler vers le bas. En mode balayage à distance, appuyer pour incliner vers le bas.
≡ MENU	Appuyer dessus pour ouvrir les options du menu.
OK Bouton OK	Appuyer dessus pour entrer/quitter le mode de balayage à distance. Lorsque dans un menu, appuyer dessus pour choisir un élément ou choisir un paramètre.
◀ LEFT Bouton gauche	Lorsque vous êtes dans un menu, appuyer dessus pour faire défiler vers la gauche. En mode de numérisation à distance, appuyer dessus pour effectuer un déplacement vers la gauche.
▶ RIGHT Bouton droit	Lorsque vous êtes dans un menu, appuyer dessus pour faire défiler vers la droite. En mode balayage à distance, appuyer dessus pour effectuer un panoramique vers la droite.
TALK Bouton TALK	Appuyez et maintenez pour parler à votre bébé.

Unité Caméra

ON/OFF Bouton allumer/éteindre	Faites glisser l'interrupteur sur la position ON / OFF pour allumer / éteindre l'unité caméra.
PAIR	Appuyez et maintenez-le enfoncé pour jumeler l'unité moniteur ou la configuration Motorola Nursery Wi-Fi®.

3. Installation de la caméra avec visionnage Wi-Fi® sur Internet

A. Installation de l'application Motorola Nursery.



- Scannez le code QR avec votre appareil intelligent et téléchargez l'application Motorola Nursery de la boutique App Store pour les appareils iOS ou de la boutique Google Play™ pour les appareils Android™.
- Installez l'application Motorola Nursery sur votre appareil intelligent.

B. Visionnez les images sur un Smartphone ou une tablette compatibles.



Caméra Wi-Fi® Connexion à Internet via le Wi-Fi® Périphériques de visionnage compatibles visionnage compatibles

- Démarrez l'application Motorola Nursery sur votre smartphone ou votre tablette compatible.
- Suivez les instructions de l'application pour créer votre compte et vous connecter à votre caméra Wi-Fi®.

Veillez noter les configurations système minimales suivantes :

Smartphones/Tablets: iOS 10.0, Android™ 7.0

Exigences Wi-Fi® :

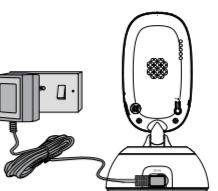
Bande passante de téléchargement ≥ 0,6 Mbps par caméra. Testez la vitesse de votre connexion Internet sur : <http://www.speedtest.net/>

GUIA DE INICIO RÁPIDO

Para una explicación completa de todas las funciones e instrucciones, consulte la Guía usuario (disponible para descargar en motorolanursery.com).

1. Configuración de su monitor para el hogar con video.

A. Conectar el suministro eléctrico de la Unidad para el Cámara.



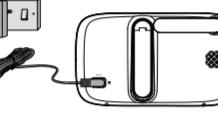
- Conecte el cable DC en la unidad del bebé, conectando el otro extremo a una toma de corriente apropiada.
- Sólo utilice el transformador incluido (5V CC/1000mA).
- Asegúrese de que el interruptor de **ON/OFF** ENCENDIDO/APAGADO esté en la posición "ON" (ENCENDIDO).

MODÉLOS:
VM85 CONNECT,
VM85-2 CONNECT,
VM85-3 CONNECT,
VM85-4 CONNECT

PRECAUCIÓN:

Peligro de estrangulamiento: Se han presentado casos de ESTRANGULAMIENTO de niños con cables. Mantenga este cable fuera del alcance de los niños (a más de 3 pies (1m)). Nunca utilice cables de extensión con transformadores de CA. Solo utilice los transformadores de CA.

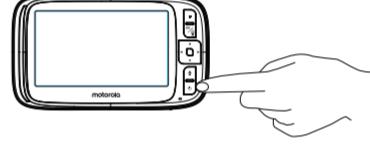
B. Conectar el suministro eléctrico de la unidad del monitor.



- Conecte el cable DC del adaptador de corriente a la unidad de los padres, después, conecte el otro extremo a una toma de corriente adecuada.
- Sólo utilice el transformador que se adjunta (5V CC / 1000mA).

TIP:

La primera vez que utilice la unidad del monitor, o si no la ha usado en un periodo largo de tiempo, le tomará 16 horas cargarse por completo. Le recomendamos mantener el cable conectado a la toma de corriente si va a hacer uso de la unidad por un periodo más largo de tiempo o lo largo de toda la noche. Cuando la batería baje notablemente, le tomará aproximadamente 30 minutos cargar lo suficiente para que pueda utilizarla. Para cargar la unidad del monitor en el menor tiempo posible, apáguela por completo mientras carga.



- Ya que la unidad del monitor haya estado cargando durante 16 horas, podrá hacer uso de ella.
- Antes de utilizarla, asegúrese de que la unidad del monitor se encuentre a 3 pies de distancia de la unidad del cámara, de lo contrario puede escuchar interferencias de sonido.
- Mantenga presionado el botón de Encendido Apagado **O** para encender la unidad del monitor, la unidad del monitor y la unidad del cámara están sincronizadas en automático y se encuentran listas para usarse.

2. Funcionamiento básico de los botones.

Unidad del monitor

POWER Botón de ENCENDIDO	Mantenga presionado para encender la unidad del monitor. Presione para ENCENDER/APAGAR la pantalla LCD.
▲ ARRIBA Botón de ARRIBA	Presione para subir el volumen de las bocinas. Cuando se encuentre en un menú, presione para subir. Mientras se encuentre en modo de escaneo remoto, presione para inclinar.
▼ ABAJO Botón de ABAJO	Presione para disminuir el volumen. Cuando se encuentre en un menú, presione para bajar. Mientras se encuentre en modo de escaneo remoto, presione para inclinar hacia abajo.
≡ MENÚ	Presione para ver las opciones del menú.
OK Botón OK	Presione para Entrar/Salir del modo de escaneo remoto. Cuando se encuentre en el menú, presione para escoger una opción o para guardar un ajuste.
◀ IZQUIERDO Botón IZQUIERDO	Cuando se encuentre en un menú, presione para ir a la izquierda. Cuando se encuentre en modo de escaneo remoto, presione para desplazarse a la izquierda.
▶ DERECHO Botón DERECHO	Cuando se encuentre en un menú, presione para dirigirse a la derecha. Cuando se encuentre en modo de escaneo remoto, presione para desplazarse a la derecha.
HABLAR Botón HABLAR	Mantenga presionado para hablar con su bebé.

Unidad de la cámara

4. General Information

If your product is not working properly, read this Quick Start Guide or the User's Guide of one of the models listed on page 1.
Please visit us at: motorolanursery.com/support

Consumer Products and Accessories Limited Warranty ("Warranty")

Thank you for purchasing this Motorola branded product manufactured under license by Meizhou Guo Wei Electronics Co., Ltd. ("MZWG").

What Does this Warranty Cover?

Subject to the exclusions contained below, MZWG warrants that this Motorola branded product ("Product") or certified accessory ("Accessory") sold for use with this product that it manufactured to be free from defects in materials and workmanship under normal consumer usage for the period outlined below. This Warranty is your exclusive warranty and is not transferable.

THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY BY STATE, PROVINCE OR COUNTRY FOR CONSUMERS WHO ARE COVERED BY CONSUMER PROTECTION LAWS OR REGULATIONS IN THEIR COUNTRY OF PURCHASE OR, IF DIFFERENT, THEIR COUNTRY OF RESIDENCE. THE BENEFITS CONFERRED BY THIS LIMITED WARRANTY ARE IN ADDITION TO ALL RIGHTS AND REMEDIES CONVEYED BY SUCH CONSUMER PROTECTION LAWS AND REGULATIONS. FOR A FULL UNDERSTANDING OF YOUR RIGHTS YOU SHOULD CONSULT THE LAWS OF YOUR COUNTRY, PROVINCE OR STATE.

Who is covered?

This Warranty extends only to the first consumer purchaser, and is not transferable.

What will MZWG do?

MZWG or its authorized distributor at its option and within a commercially reasonable time, will at no charge repair or replace any Products or Accessories that do not conform to this Warranty. We may use functionally equivalent reconditioned/refurbished/pre-owned or new Products, Accessories or parts.

What Other Limitations Are There?

ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING WITHOUT LIMITATION THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED TO THE DURATION OF THIS LIMITED WARRANTY, OTHERWISE THE REPAIR OR REPLACEMENT PROVIDED UNDER THIS EXPRESS LIMITED WARRANTY IS THE EXCLUSIVE REMEDY OF THE CONSUMER, AND IS PROVIDED IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED. IN NO EVENT SHALL MOTOROLA OR MZWG BE LIABLE, WHETHER IN CONTRACT OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE) FOR DAMAGES IN EXCESS OF THE PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT OR ACCESSORY, OR FOR ANY INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND, OR LOSS OF REVENUE OR PROFITS, LOSS OF BUSINESS, LOSS OF INFORMATION OR OTHER FINANCIAL LOSS ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE ABILITY OR INABILITY TO USE THE PRODUCTS OR ACCESSORIES TO THE FULL EXTENT THESE DAMAGES MAY BE DISCLAIMED BY LAW.

Some jurisdictions do not allow the limitation or exclusion of incidental or consequential damages, or limitation on the length of an implied warranty, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from one jurisdiction to another.

Products Covered	Length of Coverage
Consumer Products	Two (2) years from the date of the products original purchase by the first consumer purchaser of the product.
Consumer Accessories	Ninety (90) days from the date of the accessories original purchase by the first consumer purchaser of the product.
Consumer Products and Accessories that are Repaired or Replaced	The balance of the original warranty or for Ninety (90) days from the date returned to the consumer, whichever is longer.

Exclusions

Normal Wear and Tear. Periodic maintenance, repair and replacement of parts due to normal wear and tear are excluded from coverage.

Abuse & Misuse. Defects or damage that result from: (a) improper operation, storage, misuse or abuse, accident or neglect, such as physical damage (cracks, scratches, etc.) to the surface of the product resulting from misuse; (b) contact with liquid, water, rain, extreme humidity or heavy perspiration, sand, dirt or the like, extreme heat, or food; (c) use of the Products or Accessories for commercial purposes or subjecting the Product or Accessory to abnormal usage or conditions; or (d) other acts which are not the fault of MOTOROLA or MZWG, are excluded from coverage.

Use of Non-Motorola branded Products and Accessories. Defects or damage that result from the use of Non-Motorola branded or certified Products or Accessories or other peripheral equipment are excluded from coverage.

Unauthorized Service or Modification. Defects or damages resulting from service, testing, adjustment, installation, maintenance, alteration, or modification in any way by someone other than MOTOROLA, MZWG or its authorized service centers, are excluded from coverage.

Altered Products. Products or Accessories with (a) serial numbers or date tags that have been removed, altered or obliterated; (b) broken seals or that show evidence of tampering; (c) mismatched board serial numbers; or (d) nonconforming or non-Motorola branded housings, or parts, are excluded from coverage.

Communication Services. Defects, damages, or the failure of Products or Accessories due to any communication service or signal you may subscribe to or use with the Products or Accessories is excluded from coverage.

How to Obtain Warranty Service or Other Information?

To obtain service or information, please visit us at: motorolanursery.com/support

You will receive instructions on how to ship the Products or Accessories at your expense and risk, to a MZWG Authorized Repair Center.

To obtain service, you must include: (a) the Product or Accessory; (b) the original proof of purchase (receipt) which includes the date, place and seller of the Product; (c) if a warranty

card was included in your box, a completed warranty card showing the serial number of the Product; (d) a written description of the problem; and, most importantly; (e) your address and telephone number.

These terms and conditions constitute the complete warranty agreement between you and MZWG regarding the Products or Accessories purchased by you, and supersede any prior agreement or representations, including representations made in any literature publications or promotional materials issued by MZWG or representations made by any agent, employee or staff of MZWG, that may have been made in connection with the said purchase.

FCC and IC regulations (FCC Part 15)

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the Federal Communications Commission (FCC) rules.

Industry Canada. This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following Two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Download User Guide from website: motorolanursery.com



4. Généralités

Si votre produit ne fonctionne pas correctement, lisez ce guide de démarrage ou le guide de l'utilisateur de l'un des modèles indiqués en page 1.
veuillez nous rendre visite à: motorolanursery.com/support

Garantie limitée pour les produits et accessoires grand public ("Garantie")
Merci d'avoir acheté ce produit de marque Motorola fabriqué sous licence par Meizhou Guo Wei Electronics Co., LTD ("MZWG").

Que couvre la présente Garantie ?

Sous réserve des exclusions indiquées ci-dessous, la société MZWG garantit que ce produit ("Produit") ou cet accessoire certifié et vendu pour être utilisé avec le Produit ("Accessoire") fabriqué par MZWG est exempt de défauts de matériaux et de fabrication, sous réserve d'une utilisation normale pendant la période stipulée ci-dessous. La présente Garantie est votre unique garantie et n'est pas transférable.

LA PRÉSENTE GARANTIE VOUS CONFÈRE DES DROITS LEGAUX SPÉCIFIQUES ; IL EST POSSIBLE QUE VOUS AYEZ D'AUTRES DROITS POUVANT VARIER EN FONCTION DE L'ÉTAT, DE LA RÉGION OU DU PAYS.

POUR LES CONSOMMATEURS COUVERTS PAR LES LOIS ET RÉGLEMENTATIONS DE PROTECTION DES CONSOMMATEURS DANS LE PAYS D'ACHAT OU, S'il DIFFÈRE, DANS LEUR PAYS DE RÉSIDENCE, LES AVANTAGES OCTROYÉS PAR LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE SONT ACCORDÉS EN SUS DE L'ENSEMBLE DES DROITS ET RECOURS CONFÉRÉS PAR LESDITES LOIS ET LESDITES RÉGLEMENTATIONS DE PROTECTION DES CONSOMMATEURS. POUR UNE BONNE COMPRÉHENSION DE VOS DROITS, CONSULTEZ LA LÉGISLATION DE VOTRE PAYS, PROVINCE OU ÉTAT.

Qui est couvert par la présente Garantie ?

La présente Garantie couvre uniquement le premier acheteur du Produit et n'est pas transférable.

Que fera MZWG ?

MZWG ou son distributeur agréé réparera ou remplacera gratuitement, à sa discrétion et pendant une période commercialement raisonnable, tout Produit ou Accessoire qui ne serait pas conforme à la présente Garantie. Nous pourrons utiliser des Produits, Accessoires ou pièces remis à neuf, d'occasion ou neufs, dont les fonctionnalités sont équivalentes.

Quelle sont les autres limites de la Garantie ?

TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SERA LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE, SINON LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT FOURNIS EN VERTU DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE CONSTITUERONT LE SEUL RECOURS DU CONSOMMATEUR ET SERONT OFFERTS EN LIEU ET PLACE DE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPLICITE OU IMPLICITE. EN AUCUN CAS MOTOROLA OU MZWG NE POURRONT ÊTRE TENUS RESPONSABLES, QUE CE SOIT PAR CONTRAT OU DÉLIT CIVIL (Y COMPRIS NÉGLIGENCE), DE TOUT DOMMAGE AU-DELÀ DU PRIX D'ACHAT DU PRODUIT OU ACCESSOIRE, OU DE DOMMAGES INDIRECTS, ACCESSOIRES, PARTICULIERS OU CONSÉCUTIFS, OU DE TOUTE AUTRE PERTE DE REVENUS OU BÉNÉFICES, Perte D'INFORMATION OU AUTRES PERTES FINANCIÈRES DÉCOLLANT DE OU EN RELATION AVEC LA CAPACITÉ OU L'INCAPACITÉ D'UTILISER LES PRODUITS OU LES ACCESSOIRES. CES DOMMAGES PEUVENT ÊTRE DENIÉS PAR LA LOI.

Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou consécutifs, ou la limitation de la durée d'une garantie implicite, il est possible que les limitations ou exclusions susmentionnées ne vous concernent pas. La présente Garantie vous accorde des droits légaux spécifiques et vous pouvez aussi bénéficier d'autres droits différents d'une juridiction à une autre.

Produits garantis	Durée de garantie
Produits grand public	Deux (2) ans à compter de la date d'achat du produit par le premier acheteur de celui-ci.
Accessoires grand public	Nonante (90) jours à compter de la date d'achat de l'accessoire par le premier acheteur de celui-ci.
Produits et accessoires grand public réparés ou remplacés	La durée la plus longue entre la durée restante de la garantie originale et nonante (90) jours à compter de la date de renvoi au client.

4. Información general.

Si su producto no está funcionando correctamente, lea esta Guía rápida de inicio o la Guía de usuario de uno de los modelos que se mencionan en la página 1.
visítenos en: motorolanursery.com/support

Garantía limitada para productos y accesorios de consumo ("Garantía")

Gracias por comprar este producto de marca Motorola fabricado bajo licencia otorgada por Meizhou Guo Wei Electronics Co., LTD ("MZWG").

¿Qué cobertura tiene esta Garantía?

Sujeto a las exclusiones que aquí se detallan, MZWG garantiza que este producto de marca Motorola ("Producto") o todo accesorio certificado ("Accesorio") que se vende para ser utilizado con este producto que fabrica están libres de defectos en los materiales y mano de obra conforme a condiciones normales de uso por parte del consumidor para el período que se detalla a continuación. La presente Garantía es de carácter exclusivo y no es transferible.

ESTA GARANTÍA LE OTORGÁ DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS, Y ES POSIBLE QUE USTED TAMBIÉN CUENTE CON OTROS DERECHOS QUE VARÍAN SEGÚN EL ESTADO, LA PROVINCIA O EL PAÍS. PARA CONOCER A LOS DERECHOS QUE ESTÉN CUBIERTOS POR LAS LEYES O REGULACIONES DE PROTECCIÓN AL CONSUMIDOR EN EL PAÍS EN QUE SE HAYA COMPRADO EL PRODUCTO O, SU PAÍS DE RESIDENCIA, LOS BENEFICIOS QUE OFRECE ESTA GARANTÍA LIMITADA SE SUMAN A TODOS LOS DERECHOS Y RECURSOS QUE CONCEDAN DICHAS LEYES Y REGULACIONES DE PROTECCIÓN AL CONSUMIDOR. PARA CONOCER A FONDO SUS DERECHOS DEBERÁ CONSULTAR LAS LEYES DE SU PAÍS, PROVINCIA O ESTADO.

¿Quién está cubierto?

La presente Garantía cubre solamente al primer comprador usuario y no es transferible.

¿Qué hará MZWG?
MZWG o su distribuidor autorizado reparará o remplazará sin cargo todo Producto o Accesorio que no sea ajuste a esta Garantía. Posiblemente se utilicen Productos, Accesorios o partes funcionalmente similares reacondicionadas/reparadas/usadas o nuevas.

¿Qué otras limitaciones existen?

CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUSO LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZABILIDAD E IDONEIDAD SIN LÍMITE PARA UN DETERMINADO PROPÓSITO, SE DEBEN RESTRINGIR A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA LIMITADA. DE LO CONTRARIO, LA REPARACIÓN O REMPLAZO SEGÚN LO ESTIPULA ESTA GARANTÍA LIMITADA EXPRESA ES EL ÚNICO RECURSO DEL CONSUMIDOR Y SE OFRECE EN LUGAR DE CUALQUIER OTRA GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA. BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA MOTOROLA O MZWG SERÁN RESPONSABLES, YA SEA POR CONTRATO O PERJUDICIO (QUE INCLUYE NEGIGENCIA) POR DAÑOS QUE SUPEREN EL PRECIO DE COMPRA DEL PRODUCTO O ACCESORIO, O POR CUALQUIER DANO INDIRECTO, INCIDENTAL, ESPECIAL O RESULTANTE DE CUALQUIER TIPO, O PÉRDIDA DE INGRESOS O GANANCIAS, PÉRDIDA DE NEGOCIOS, PÉRDIDA DE INFORMACIÓN U OTRA PÉRDIDA FINANCIERA QUE SURJA EN RELACION CON LA HABILIDAD O INHABILIDAD PARA UTILIZAR LOS PRODUCTOS O ACCESORIOS CONFORME A LA LEY.

Algunas jurisdicciones no permiten la limitación o exclusión de daños incidentales o resultantes, o la limitación de la duración de una garantía implícita, de manera que las limitaciones o exclusiones antes mencionadas podrían no aplicarse a usted. Esta Garantía le proporciona derechos legales específicos, y es posible que usted también cuente con otros derechos que varían de una jurisdicción a otra.

Productos cubiertos	Duración de la cobertura
Productos de consumo	Dos (2) años desde la fecha de compra original del producto por parte del primer comprador usuario del producto.
Accesorios de consumo	Noventa (90) días desde la fecha de compra original de los accesorios por parte del primer comprador usuario del producto.
Productos y Accesorios de consumo que son Reparados o Remplazados	El tiempo restante de la garantía original o por Noventa (90) días desde la fecha en que se lo devolvió al consumidor, el período que sea más extenso.

Exclusions

Usure normale. L'entretien périodique, la réparation et le remplacement des pièces suite à une usure normale ne sont pas couverts par la présente Garantie.

Mauvais traitement et mauvaise utilisation. Défauts ou dégâts résultant : (a) de l'utilisation et du stockage inappropriés, de l'usage anormal ou abusif, d'accidents ou négligences tels que dégâts matériels (fissures, rayures, etc.) à la surface du produit suite à une mauvaise utilisation ; (b) d'un contact avec un liquide, l'eau, la pluie, une humidité excessive ou une forte transpiration, le sable, la saleté ou similaire, une chaleur excessive ou la nourriture ; (c) de l'utilisation du produit ou des accessoires à des fins commerciales ou de nature à soumettre Produit ou l'Accessoire à un usage ou à des conditions anormales ; (d) de tout autre acte étranger à MOTOROLA ou à MZWG, ne sont pas couverts par la présente Garantie. Utilisation de produits ou accessoires de marques autres que Motorola. Les défauts ou dégâts résultant de l'utilisation de produits, d'accessoires ou de périphériques de marques autres que Motorola, ou non approuvés par Motorola, ne sont pas couverts par la présente Garantie.

Entretien ou modifications non autorisés. Les défauts ou dégâts résultant de réparations, essais, réglages, installation, entretien, transformations ou modifications effectués par des tiers autres que MOTOROLA, MZWG ou leurs centres de service après-vente agréés, ne sont pas couverts par la présente Garantie.

Produits altérés. Les produits ou accessoires dont : (a) les numéros de série ou l'étiquette de date ont été enlevés, altérés ou effacés ; (b) le sceau est brisé ou montre des signes évidents de manipulation ; (c) les numéros de série des cartes ne correspondent pas ; ou (d) les boîtiers ou certaines pièces ne sont pas conformes ou sont d'une marque autre que Motorola, ne sont pas couverts par la présente Garantie.

Services de communications. Les défauts, dégâts ou défaillances des produits ou accessoires causés par tout service ou signal de communication auquel vous êtes abonné, ou que vous utilisez avec les produits ou accessoires, ne sont pas couverts par la présente Garantie.

Comment faire réparer votre appareil sous garantie ou obtenir d'autres informations ?

Pour faire réparer votre appareil sous garantie ou obtenir d'autres informations, veuillez nous rendre visite à: motorolanursery.com/support

Vous receverez des instructions sur la façon d'expédier, à vos frais et risques, les produits ou accessoires à un centre de réparation MZWG agré